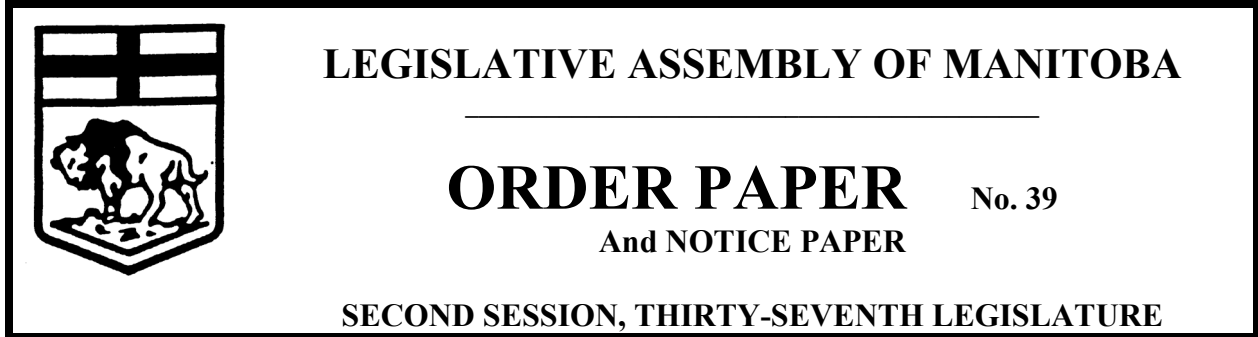


Thursday, May 31, 2001



**PRAYERS**

**SITTING AT 10:00 A.M.**

**ORDERS OF THE DAY**

**PRIVATE MEMBERS' BUSINESS**

**SECOND READINGS – PUBLIC BILLS:**

(No. 200) – The Electoral Divisions Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les circonscriptions électorales

(Mr. SCHULER) (Printed)

---

**PROPOSED RESOLUTIONS:**

4. Mr. MARTINDALE – Winnipeg Inner-City Housing
5. Mr. AGLUGUB – Changing Immigration Income Requirements
6. Mrs. DRIEDGER – Child Pornography
7. Mr. DYCK – Accountability in Education
8. Mr. JENNISSON – VIA Rails
9. Mr. PENNER (Steinbach) – The Importance of Rural Diversification Initiatives
10. Mrs. STEFANSON – Preparing for the Digital Economy
11. Mr. MAGUIRE – Long-Term Water Use Strategy for Manitoba
12. Mr. SANTOS – Multiculturalism
13. Mr. SCHULER – Parental Leave

14. Mr. LAURENDEAU – Telemarketing Fraud
15. Hon. Mr. GERRARD – Improving Democratic Accountability Through All-Party Legislative Screening of Provincial Appointments
16. Mr. REID – Minimum Wage Review
17. Mr. NEVAKSHONOFF – Crop Insurance
18. Ms. ALLAN – Commitment to Public Schools
19. Mr. MARTINDALE – Habitat for Humanity
20. Mr. DYCK – Midwifery
21. Mrs. SMITH (Fort Garry) – School Division Amalgamation
22. Mr. DEWAR – Aboriginal Veteran Thomas George Prince
23. Mr. REIMER – Education Support Levy
24. Mr. SANTOS – Professional Accreditation
25. Mr. MALOWAY – Balanced Budgets
26. Mrs. DACQUAY – Combating Elder Abuse
27. Mr. MURRAY – City of Winnipeg
28. Mr. STRUTHERS – Farm and Rural Stress Line
29. Mr. PITURA – Enhancing the Viability of the Port Of Churchill
30. Ms. KORZENIOWSKI – Persons in Care
31. Mr. GILLESHAMMER – Agricultural Trade Disputes
32. Mrs. SMITH (Fort Garry) – Bill 12 – The Public Schools Amendment Act
33. Mr. DEWAR – Highways Funding
34. Ms. CERILLI – Garrison and Devils Lake Diversions
35. Mr. MALOWAY – Tobin Tax
36. Mrs. MITCHELSON – Nursing Shortage
37. Mr. NEVAKSHONOFF – The Canadian Wheat Board
38. Mr. HELWER – Employment Insurance Surplus

39. Mr. JENNISSEN – Sayisi Dene
40. Mr. ENNS – Dual Marketing of Hogs
41. Mr. PENNER (Emerson) – Making Participation in Manitoba's Agricultural Sector an Attractive Option
42. Mr. PITURA – Youth News Network and School Board Autonomy
43. Mr. SCHULER – Bill 44 – The Labour Relations Amendment Act (2)
44. Mr. FAURSCHOU – Rate Payer Protection and Crown Corporations
45. Mr. ENNS – Problems with the Federal Government's Proposed Endangered Species Legislation
46. Mrs. STEFANSON – Organ Donations
47. Mrs. DRIEDGER – Health Care Promises
48. Mr. PENNER (Steinbach) – Federal Immigration Policy
49. Mr. HELWER – Examination of Rural and Agricultural Development Issues Required
50. Mr. SMITH (Brandon West) – Child Support Payments
51. Mr. SCHELLENBERG – Western Economic Diversification
52. Mr. MURRAY – Excel Manitoba
53. Mr. FAURSCHOU – Agricultural Research and Development
54. Mr. REID – Port of Churchill's Best Year to Date
55. Mr. RONDEAU – Immigration
56. Mr. LOEWEN – Capital Region Review Report
57. Hon. Mr. GERRARD – Establishment of an All-Party Committee to Investigate Compensation of Victims of the Floods of 1997 and 1999
58. Mr. RONDEAU – Recreation
59. Mr. TWEED – Aboriginal Casinos
60. Mr. AGLUGUB – Immigration Head Tax
61. Mrs. DACQUAY – Immigrant Landing Fees
62. Mr. TWEED – Personal Income Taxes

63. Mr. CUMMINGS – The Importance of Transitional Support to the Work Force
  64. Mr. SCHELLENBERG – National Child Benefit Supplement
  65. Ms. ASPER – International Year of Volunteers
  66. Ms. CERILLI – Fetal Alcohol Syndrome
  67. Mr. STRUTHERS – Family Farm Support
  68. Mr. DERKACH – Tuition Policy Impact
  69. Mr. LOEWEN – Bill 4 – The Elections Finances Amendment Act
  70. Mr. LAURENDEAU – Sustaining Manitoba's Film Industry
  71. Mrs. MITCHELSON – Youth Criminal Justice Act
  72. Mr. ROCAN – State of the Canadian Grain Industry
  73. Mr. SMITH (Brandon West) – CFB Shilo
  74. Ms. ASPER – Manitoba Bursary Program
  75. Mr. ROCAN – Prostate Cancer
  76. Mr. CUMMINGS – Police Athletic Clubs
  77. Mr. GILLESHAMMER – Lack of Federal Funding for Highways
  78. Mr. PRAZNIK – Access Rights of Grandparents
  79. Mr. PENNER (Emerson) – Agricultural Support Programs
  80. Ms. ALLAN – Manitoba Tourism
  1. Mr. MAGUIRE – Continued Inaction by the Provincial Government on the 1999 Manitoba Flood  
(Mr. NEVAKSHONOFF – 9 mins./129 mins. remaining)
  2. Ms. KORZENIOWSKI – Nursing Program  
(Mrs. MITCHELSON – 8 mins./130 mins. remaining)
  3. Mr. DERKACH – Rural Health Issues  
(Mr. DYCK – 13 mins./126 mins. remaining)
-

## ROUTINE PROCEEDINGS

### PRESENTING PETITIONS

Mr. MALOWAY  
Mr. LOEWEN  
Mr. SCHULER  
Mrs. DRIEDGER  
Mr. PITURA

### READING AND RECEIVING PETITIONS

Mr. LOEWEN  
Mr. SCHULER  
Mrs. DRIEDGER  
Mr. PITURA

### PRESENTING REPORTS BY STANDING AND SPECIAL COMMITTEES

### MINISTERIAL STATEMENTS AND TABLING OF REPORTS

### NOTICES OF MOTIONS

### INTRODUCTION OF BILLS

Hon. Mr. CHOMIAK –

(No. 22) – The Cancer Treatment and Research Foundation Amendment and Consequential Amendments Act/Loi modifiant la Loi sur la Fondation de traitement du cancer et de recherche en cancérologie et modifications corrélatives

(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

Hon. Mr. SMITH (Brandon West) –

(No. 24) – The Liquor Control Amendment and Consequential Amendments Act/Loi modifiant la Loi sur la réglementation des alcools et modifications corrélatives

Hon. Ms. MIHYCHUK –

(No. 28) – The Labour-Sponsored Investment Funds (Various Acts Amended) Act/Loi sur les fonds de placement des travailleurs (modification de diverses dispositions législatives)

(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

Hon. Ms. FRIESEN –

(No. 31) – The Municipal Assessment Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'évaluation municipale

Hon. Mr. MACKINTOSH –

(No. 33) – The Highway Traffic Amendment and Consequential Amendments Act (2)/Loi n° 2 modifiant le Code de la route et modifications corrélatives

(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

Hon. Mr. MACKINTOSH –

(No. 35) – The Improved Enforcement of Support Payments (Various Acts Amended) Act/Loi visant à faciliter la perception des paiements alimentaires (modification de diverses dispositions législatives)

Hon. Mr. MACKINTOSH –

(No. 36) – The Enhanced Debt Collection (Various Acts Amended) Act/Loi visant à faciliter le recouvrement des créances (modification de diverses dispositions législatives)

Hon. Mr. MACKINTOSH –

(No. 37) – The Inter-jurisdictional Support Orders Act/Loi sur l'établissement et l'exécution réciproque des ordonnances alimentaires

Hon. Mr. CHOMIAK –

(No. 42) – The Regulated Health Professions Statutes Amendment Act/Loi modifiant diverses lois sur les professions de la santé réglementées

## **ORAL QUESTIONS**

## **MEMBERS' STATEMENTS**

## **GRIEVANCES**

## **ORDERS OF THE DAY**

### **GOVERNMENT BUSINESS**

#### **DEBATE ON SECOND READINGS:**

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SELINGER –

(No. 7) – The Manitoba Hydro Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'Hydro-Manitoba  
(Mr. GILLESHAMMER)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SMITH (Brandon West) –

(No. 9) – The Vital Statistics Amendment and Consequential Amendments Act/Loi modifiant la Loi sur les statistiques de l'état civil et modifications corrélatives  
[Mr. PENNER (Steinbach)]

On the Proposed Motion of Hon. Mr. MACKINTOSH –

(No. 10) – The Safer Communities and Neighbourhoods and Consequential Amendments Act/Loi visant à accroître la sécurité des collectivités et des quartiers et modifications corrélatives  
(Mr. PRAZNIK)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. ASHTON –

(No. 11) – The Highway Traffic Amendment and Consequential Amendments Act/Loi modifiant le Code de la route et modifications corrélatives  
(Mr. DYCK – 34 mins.)  
(Mr. GILLESHAMMER) (Stands)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SMITH (Brandon West) –

(No. 12) – The Real Property Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les biens réels  
[Mr. PENNER (Steinbach)]

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SMITH (Brandon West) –

(No. 14) – The Consumer Protection Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la protection du consommateur  
[Mr. PENNER (Steinbach)]

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SMITH (Brandon West) –

(No. 15) – The Mortgage Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les hypothèques  
[Mr. PENNER (Steinbach)]

On the Proposed Motion of Hon. Ms. WOWCHUK –

(No. 16) – The Farm Practices Protection Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la protection des pratiques agricoles  
(Mr. ENNS)

On the Proposed Motion of Hon. Ms. MCGIFFORD –

(No. 17) – The Student Aid Act/Loi sur l'aide aux étudiants  
(Mr. DERKACH)

On the Proposed Motion of Hon. Ms. WOWCHUK –  
(No. 19) – The Crown Lands Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les terres domaniales  
(Mr. ENNS)

On the Proposed Motion of Hon. Ms. WOWCHUK –  
(No. 20) – The Farm Products Marketing and Consequential Amendments Act/Loi sur la commercialisation des produits agricoles et modifications corrélatives  
[Mr. PENNER (Emerson)]

On the Proposed Motion of Hon. Ms. BARRETT –  
(No. 21) – The Manitoba Ethnocultural Advisory and Advocacy Council Act/Loi sur le Conseil ethnoculturel manitobain de consultation et de revendication  
(Mr. HELWER)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. ASHTON –  
(No. 23) – The Highway Traffic Amendment Act/Loi modifiant le Code de la route  
(Mr. GILLESHAMMER)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SMITH (Brandon West) –  
(No. 26) – The Winnipeg Commodity Exchange Restructuring Act/Loi sur la réorganisation de la Bourse des marchandises de Winnipeg  
(Mr. TWEED)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SELINGER –  
(No. 27) – The Manitoba Hydro Amendment Act (2)/Loi n° 2 modifiant la Loi sur l'Hydro-Manitoba  
(Mr. LAURENDEAU)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SMITH (Brandon West) –  
(No. 29) – The Residential Tenancies Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la location à usage d'habitation  
[Mr. PENNER (Steinbach)]

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SMITH (Brandon West) –  
(No. 30) – The Securities Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les valeurs mobilières  
(Mr. LAURENDEAU)

---

## **SECOND READINGS:**

(No. 18) – The Teachers' Pensions Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la pension de retraite des enseignants  
(Hon. Mr. CALDWELL) (Printed)

(No. 25) – The Health Services Insurance Amendment and Consequential Amendments Act/Loi modifiant la Loi sur l'assurance-maladie et modifications corrélatives  
(Hon. Mr. CHOMIAK) (Printed)



(No. 32) – The City of Winnipeg Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la Ville de Winnipeg  
(Hon. Ms. FRIESEN) (Printed)

(No. 34) – The Municipal Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les municipalités  
(Hon. Ms. FRIESEN) (Printed)

(No. 38) – The Local Authorities Election Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'élection des  
autorités locales  
(Hon. Ms. FRIESEN) (Printed)

---

**MOTIONS:**

THAT the House resolve into a Committee of Supply.

(5 hrs. 16 mins.)  
(Chamber – Executive Council)  
(Room 255 – Education, Training and Youth)  
(Room 254 – Health)

THAT the House resolve into a Committee of Ways and Means.